

### 3. Expérimenter la pluralité des textes et le fait que la Bible est elle-même faite de relectures (Torah, Jésus, Paul...)

#### Exemples de textes en tension

##### Le “cas Manassé” - Version 2 Rois 21,1-18 (TOB) : **Un roi accablé**

1 Manassé avait douze ans lorsqu'il devint roi et il régna cinquante-cinq ans à Jérusalem. Le nom de sa mère était Hefci-Ba. 2 **Il fit ce qui est mal aux yeux du SEIGNEUR**, suivant les abominations des nations que le SEIGNEUR avait déposées devant les fils d'Israël.

3 **Il rebâtit les hauts lieux** qu'avait fait disparaître son père Ézékias. **Il érigea des autels au Baal et dressa un poteau sacré** comme avait fait Akhab, roi d'Israël. **Il se prosterna devant toute l'armée des cieus, qu'il servit.** 4 **Il bâtit des autels dans la Maison du SEIGNEUR** au sujet de laquelle le SEIGNEUR avait dit : "À Jérusalem je mettrai mon nom." 5 **Il bâtit des autels à toute l'armée des cieus** dans les deux parvis de la Maison du SEIGNEUR. 6 **Il fit passer son fils par le feu ; il pratiqua incantation, magie et divination. Il offensa le SEIGNEUR à force de faire ce qui est mal à ses yeux.** 7 L'idole d'Ashéra qu'il avait faite, il l'installa dans la Maison dont le SEIGNEUR avait dit à David et à son fils Salomon : "Dans cette Maison ainsi que dans Jérusalem, que j'ai choisie parmi toutes les tribus d'Israël, je mettrai mon nom pour toujours. 8 Aussi je ne ferai plus errer les pas d'Israël loin de la terre que j'ai donnée à leurs pères, pourvu qu'ils veillent à agir selon tout ce que je leur ai prescrit, selon toute la Loi que leur a prescrite mon serviteur Moïse." 9 Mais ils n'écouterent pas ; Manassé les égara, au point qu'ils firent le mal plus que les nations exterminées par le SEIGNEUR devant les fils d'Israël.

10 Alors **le SEIGNEUR parla par l'intermédiaire de ses serviteurs les prophètes, en disant** : 11 "Parce que Manassé, roi de Juda, a commis ces abominations, qu'il a fait le mal plus que tout ce qu'avaient fait avant lui les Amorites, et qu'il a également fait pécher Juda par ses idoles, 12 à cause de cela, ainsi parle le SEIGNEUR, le Dieu d'Israël : Je vais amener sur Jérusalem et Juda un malheur tel que les deux oreilles tinteront à quiconque l'apprendra. 13 Je vais tendre sur Jérusalem le cordeau de Samarie et le niveau de la maison d'Akhab. Je nettoierai Jérusalem comme on nettoie une écuelle : on la nettoie et on la retourne à l'envers. 14 Je délaisserai le reste de mon patrimoine : je les livrerai aux mains de leurs ennemis, ils seront la proie et le butin de tous leurs ennemis, 15 parce qu'ils ont fait ce qui est mal à mes yeux et qu'ils n'ont cessé de m'offenser depuis le jour où leurs pères sont sortis d'Égypte jusqu'à ce jour."

16 **Manassé répandit aussi le sang innocent en telle quantité qu'il en remplit tout Jérusalem**, sans parler du péché qu'il fit commettre à Juda, **en faisant ce qui est mal aux yeux du SEIGNEUR.** 17 Le reste des actes de Manassé, tout ce qu'il a fait, le péché qu'il a commis, cela n'est-il pas écrit dans le livre des Annales des rois de Juda ? 18 Manassé se coucha avec ses pères et fut enseveli dans le jardin de sa maison, le jardin de Ouzza. Son fils Amôn régna à sa place.

##### Le “cas Manassé” - Vers° 2 Chroniques 33,11-20 (TOB) : **Un roi converti**

11 Le SEIGNEUR fit venir contre eux les chefs de l'armée du roi d'Assyrie : ils capturèrent Manassé avec des harpons, l'attachèrent avec une double chaîne de bronze et l'emmenèrent à Babylone. 12 Quand il fut dans la détresse, **il apaisa la face du SEIGNEUR son Dieu, il s'humilia profondément devant le Dieu de ses pères et il l'implora. Celui-ci se laissa fléchir, entendit sa supplication et le fit revenir à Jérusalem pour y continuer son règne.** Alors **Manassé reconnut que le SEIGNEUR est Dieu.**

14 Après cela, **il construisit à l'extérieur de la Cité de David un rempart** qui passait à l'ouest de Guihôn, dans la vallée, qui allait jusqu'à la porte des Poissons et qui entourait l'Ofel ; il lui donna une très grande hauteur. **Il mit aussi des chefs militaires dans toutes les villes fortifiées de Juda.** 15 **Il retira de la Maison du SEIGNEUR les dieux étrangers et l'idole, et il jeta hors de la ville tous les autels qu'il avait construits sur la montagne de la Maison du SEIGNEUR et dans Jérusalem.** 16 **Il rétablit l'autel du SEIGNEUR**, il y offrit des sacrifices de paix et de louange et il prescrivit à Juda de servir le SEIGNEUR, le Dieu d'Israël. 17 Pourtant le peuple sacrifiait encore dans les hauts lieux, mais seulement en l'honneur du SEIGNEUR son Dieu.

18 Le reste des actes de Manassé, sa prière à son Dieu et les paroles des voyants qui lui parlaient au nom du SEIGNEUR, le Dieu d'Israël, se trouvent dans les actes des rois d'Israël. 19 Sa prière et son retour en grâce, tout son péché et son infidélité, avec les endroits où, avant son humiliation, il avait construit des hauts lieux et placé des poteaux sacrés et des statues, sont écrits dans les Actes de Hozai. 20 Manassé se coucha avec ses pères et on l'ensevelit dans sa maison. Son fils Amôn régna à sa place.

---

#### QUESTIONS POUR LES GROUPES :

Qualificatifs du **portrait moral** de Manassé d'après 2 Rois 21,2.16 ?  
Et d'après 2 Chroniques 33,12-13 ?

**Actions** conduites par le roi d'après 2 Rois 21,3-9 ?  
Et d'après 2 Chroniques 33,14-17 ?

Intervention de **Dieu** d'après 2 Rois 21,10-15 ?  
Et d'après 2 Chroniques 33,13 ?

Laquelle de ces deux versions vous paraît la plus importante à méditer ? Et pourquoi ?

Que conclure après ce temps de comparaison entre ces deux récits qui évoquent le même personnage ?